

ZMLUVA**o zabezpečení poskytovania služieb obyvateľstvu prevádzkovaním predajných automatov**

Názov: **Coca-Cola HBC Česko a Slovensko, s.r.o.-organizačná zložka**
 Sídlo: Kalinčiaková 33, 831 04 Bratislava
 Štatutárny zástupca: Dan Iulian Timotin, vedúci organizačnej zložky
 Splnomocnený: Roman Klčo, na základe plnej moci
 Bankové spojenie: Tatra Banka, a.s.
 IBAN: SK19 1100 0000 0026 2074 0439
 Swift: TATRASKBX
 IČO: 50 252 160
 IČ DPH: SK4020136923
 (ďalej ako "CCHBC") na strane jednej

a

Názov: **Zoologická záhrada Košice**
 Sídlo: Ulica k Zoologickej záhrade 1, 040 01 Košice-Kavečany
 Štatutárny zástupca: Mgr. Erich Kočner, riaditeľ
 IBAN: SK52 5600 0000 0004 1725 6001
 IČO: 00083089
 IČ DPH: SK2020764548
 (ďalej ako „Partner“) na strane druhej

I.**Predmet zmluvy**

Predmetom tejto zmluvy je úprava práv a povinností zmluvných strán v súvislosti s umiestnením nápojového automatu/nápojových automatov, na predaj chladených nápojov v areáli ZOO Košice.

II.**Umiestnenie automatu**

1. Na základe zmluvy je CCHBC oprávnená umiestniť, zapojiť a po celú dobu trvania tejto zmluvy prevádzkovať v areáli partnera, špecifikovanom v Prílohe č.1, ktorá tvorí neoddeliteľnú súčasť tejto zmluvy (ďalej len „*objekt*“), automat/automaty na predaj chladených nealkoholických nápojov vyrábaných alebo distribuovaných spoločnosťou CCHBC (ďalej ako „*automat*“). Automat je určený k okamžitému predaju nápojov zo sortimentu CCHBC. Partner týmto prehlasuje, že umiestneniu automatu v areáli nebránia žiadne prekážky či obmedzenia akéhokoľvek charakteru.
2. Partner sa zaväzuje umožniť CCHBC umiestniť a prevádzkovať automaty v areáli po celú dobu trvania tejto zmluvy. CCHBC je oprávnená pripojiť automat k napájaciemu zdroju elektriny (220 V) umiestnenému v areáli partnera.
3. Automat je a zostáva vlastníctvom CCHBC. Partner nie je oprávnený bez predchádzajúceho písomného súhlasu CCHBC automat, ani jeho časť, prenechať k užívaniu inej osobe, akýmkoľvek spôsobom ho zaťažovať právami tretích osôb, akokoľvek s ním disponovať, automat akokoľvek upravovať (napr. meniť jeho povrchovú úpravu) alebo umožniť premiestnenie z priestorov, v ktorých bol podľa údajov v prílohe číslo 1, umiestnený a zapojený, pokiaľ to nie je nevyhnuté na odvrátenie hroziacej škody alebo z iných relevantných dôvodov.

III.**Prevádzka automatu**

1. CCHBC bude udržiavať automat v riadnom a prevádzkyschopnom stave, a za tým účelom je povinná najmä zabezpečovať dopĺňovanie automatu sortimentom svojich nápojov, vykonávať servis v termínoch a spôsobom predpísaným výrobcom a pohotovo odstraňovať bežné závady a poruchy na automate, spravidla do 24 hodín od nahlásenia poruchy.

2. Za účelom vykonávania činností uvedených v predchádzajúcom odseku umožní partner CCHBC prístup k automatu v čase od 7.00 do 9.00 hod. a od 18.00 do 20.00 hod. V prípade vážnej závady alebo poruchy, poškodenia, straty, zničenia alebo odcudzenia automatu, umožní partner CCHBC prístup kedykoľvek (podľa svojich objektívnych možností).

IV.

Cena nájmu a odplata

1. Partnerovi prislúcha za poskytnutie práva umiestniť a prevádzkovať automat/automaty v areáli a za plnenie zmluvných záväzkov odplata, ktorej výška, splatnosť a ďalšie podmienky, sú stanovené v Prílohe č. 2, ktorá tvorí nedeliteľnú súčasť tejto zmluvy.
2. Akékoľvek náklady spojené s inštaláciou, servisom a s údržbou automatu nesie CCHBC.

V.

Doba trvania zmluvy

1. Tato zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu oboma zmluvnými stranami a účinnosť deň po jej zverejnení. Uzatvára sa na dobu neurčitú.
2. Zmluvné strany sa zároveň dohodli, že zmluvu je možné ukončiť písomnou výpoveďou bez uvedenia dôvodu, pričom výpovedná lehota je 2 mesiace a začína plynúť prvým dňom nasledujúceho mesiaca po mesiacu, vo ktorom bola výpoveď preukázateľne doručená druhej zmluvnej strane.
3. Zmluvu je možné ukončiť písomnou dohodou zmluvných strán, alebo na základe písomného odstúpenia zmluvnou stranou z dôvodov stanovených zákonom alebo z nasledovných dôvodov, a to s účinnosťou k dátumu doručenia odstúpenia druhej zmluvnej strane:

Partner je oprávnený odstúpiť od tejto zmluvy:

- a) ak je CCHBC v omeškaní s platením odplaty za poskytnutie práva umiestniť a prevádzkovať automat v objekte o viac než 30 dní po obdržaní písomného upozornenia od partnera na toto omeškanie, alebo
- b) pokiaľ CCHBC obzvlášť závažným spôsobom opakovane porušuje svoje povinnosti podľa tejto zmluvy, a to i potom, čo na také porušenie bola písomne upozornená zo strany partnera, s poskytnutím primeranej lehote k náprave.

CCHBC je oprávnená odstúpiť od tejto zmluvy:

- a) pokiaľ partner poruší ktorýkoľvek zo záväzkov stanovených v čl. II. a III. tejto zmluvy, alebo
- b) ak sa podstatne zhorší finančná situácia partnera, najmä ak bude zahájená likvidácia alebo konkurzné konanie/reštrukturalizácia a CCHBC bude mať za to, že odstúpenie je potrebné k ochrane jej vlastníckeho práva k automatu, alebo
- c) ak sa ukážu prehlásenia partnera v čl. II. tejto zmluvy úplne alebo sčasti nepravdivé.
- d) ak sa umiestnenie automatu CCHBC dlhodobo, tzn. aspoň deväť po sebe idúcich kalendárnych mesiacov, javí ako ekonomicky nerentabilné, t.j. náklady CCHBC na automat výrazne prevyšujú zisk z predaja nápojov v tomto automate.

Všetky neuhradené peňažné nároky strán podľa tejto zmluvy, ktoré zatiaľ neboli splatné, sa stávajú splatnými v deň doručenia odstúpenia. Všetky nároky strán zostávajú zachované aj po odstúpení od zmluvy.

4. Pri zániku tejto zmluvy je partner povinný vydať automat CCHBC a poskytnúť k tomu potrebnú súčinnosť, najmä umožniť vstup do objektu (najneskôr do 15 dní od zániku zmluvy).
5. Strany sa výslovne dohodli, že v prípade, že druhej strane nebude možné doručiť výpoveď alebo odstúpenie od tejto zmluvy na adresu jeho sídla, resp. miesta podnikania uvedenú v záhlaví zmluvy, zaniká zmluva 14-tým dňom po vrátení nedoručenej poštovnej zásielky späť odosielateľovi.

VI.
Závěrečné ustanovenia

1. Tuto zmluvu je možno meniť iba písomne, formou písomných, číslovaných dodatkov podpísaných oboma zmluvnými stranami.
2. Táto zmluva sa spravuje a posudzuje právnymi predpismi aplikovanými na území Slovenskej republiky a všetky spory týkajúce sa zmluvy budú prejednané pred príslušnými všeobecnými súdmi Slovenskej republiky.
3. Zmluva je vyhotovená v dvoch rovnopisoch a po ich podpise obdrží každá zo zmluvných strán po jednom z nich.
4. Zmluvné strany na dôkaz súhlasu s podmienkami zmluvy túto bez výhrad podpisujú ako výraz ich slobodnej a vážne mienenej vôle.
5. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania oboma zmluvnými stranami a účinnosť deň po jej zverejnení. Dňom 31.3.2023 sa končí platnosť predchádzajúcej zmluvy uzavretej dňa 1.3.2011, vrátane jej dodatkov.

V Bratislave , dňa 24.3.2023



.....
CCHBC

V Košiciach, dňa 29.3.2023



.....
Partner

PRÍLOHA č.1 k ZMLUVE O UMIESTNENÍ NÁPOJOVÉHO AUTOMATU

Názov: **Coca-Cola HBC Česko a Slovensko, s.r.o.-organizačná zložka**
Sídlo: Kalinčiakova 33, 831 04 Bratislava
Štatutárny zástupca: Dan Iulian Timotin, vedúci organizačnej zložky
Splnomocnený: Roman Klčo, na základe plnej moci
Bankové spojenie: Tatra Banka,a.s.
IBAN: SK19 1100 0000 0026 2074 0439
Swift: TATRASKBX
IČO: 50 252 160
IČ DPH: SK4020136923
(ďalej ako "CCHBC") na strane jednej

a

Názov: **Zoologická záhrada Košice**
Sídlo: Ulica k Zoologickej záhrade 1, 040 01 Košice-Kavečany
Štatutárny zástupca: Mgr. Erich Kočner, riaditeľ
IBAN: SK52 5600 0000 0004 1725 6001
IČO: 00083089
IČ DPH: SK2020764548
(ďalej ako „Partner“) na strane druhej

Umiestnenie automatu/ov

Špecifikácia a umiestnenie automatov:

1 ks nápojového automatu zákazníckeho čísla **1904360717** na chladené nápoje umiestnený v areáli Zoologickej záhrady Košice, Ulica k Zoologickej záhrade 1, 040 01 Košice – Kavečany pri tuleňoch

1 ks nápojového automatu zákazníckeho čísla **1904360619** na chladené nápoje umiestnený v areáli Zoologickej záhrady Košice, Ulica k Zoologickej záhrade 1, 040 01 Košice – Kavečany pri veľkom rybníku

1 ks nápojového automatu zákazníckeho čísla **1904360650** na chladené nápoje umiestnený v areáli Zoologickej záhrady Košice, Ulica k Zoologickej záhrade 1, 040 01 Košice – Kavečany pri vstupe

V Bratislave, dňa 24.3.2023

V Košiciach, dňa 29.3.2023

.....
CCHBC

.....
Partner

PRÍLOHA č.2 k ZMLUVE O UMIESTNENÍ NÁPOJOVÉHO AUTOMATU

Názov: **Coca-Cola HBC Česko a Slovensko, s.r.o.-organizačná zložka**
Sídlo: Kalinčiakova 33, 831 04 Bratislava
Štatutárny zástupca: Dan Iulian Timotin, vedúci organizačnej zložky
Splnomocnený: Roman Klčo, na základe plnej moci
Bankové spojenie: Tatra Banka,a.s.
IBAN: SK19 1100 0000 0026 2074 0439
Swift: TATRASKBX
IČO: 50 252 160
IČ DPH: SK4020136923
(ďalej ako "CCHBC") na strane jednej

a

Názov: **Zoologická záhrada Košice**
Sídlo: Ulica k Zoologickej záhrade 1, 040 01 Košice-Kavečany
Štatutárny zástupca: Mgr. Erich Kočner, riaditeľ
IBAN: SK52 5600 0000 0004 1725 6001
IČO: 00083089
IČ DPH: SK2020764548
(ďalej ako „Partner“) na strane druhej

Cena nájmu a odplata

I.

Za poskytnutie plochy pre umiestnenie automatov bude platený partnerovi:

- nájom vo výške **6,- € s DPH / mesačne / m²**, pričom potrebná plocha na 1 automat je 1m²
- mesačný paušál za poskytnutú elektrickú energiu vo výške **25,- € s DPH / automat**

Výška odplaty za prevádzkovanie predajných automatov je dohodnutá na **0,15 € za každý predaný kus nápoja** z nápojového automatu počas trvania zmluvy.

Nájomné a odplata sa platí **štvrt'ročne** pozadu, pričom partner je oprávnený faktúru - daňový doklad vystaviť najskôr v posledný deň príslušného sledovaného obdobia podľa prílohy č. 3 tejto zmluvy, ktoré sa fakturuje. Nájomné a odplata je splatná vždy do 14 dní od doručenia faktúry - daňového dokladu partnera. Faktúra je vystavená na základe vzájomne odsúhlasenej evidencii o predaji. Faktúra bude obsahovať všetky náležitosti podľa zákona č. 222/2004 Z.z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov a číslo účtu vo forme IBAN.

II.

Zmluvné strany sa dohodli, že všetky podklady pre fakturáciu odplaty za umiestnenie nápojových automatov budú zo strany CCHBC odosielané v elektronickej podobe na e-mailovú adresu: **uctaren@zookosice.sk** a to najneskôr do piatich (5.) dní po skončení príslušného sledovaného obdobia podľa prílohy č. 3 tejto zmluvy.

Zmena uvedenej e-mailovej adresy je možná na základe písomného oznámenia doručeného CCHBC na adresu **sk.vendor@cchellenic.com**, s tým, že zmena bude účinná najskôr piatym pracovným dňom od doručenia oznámenia CCHBC alebo neskorším dňom, ktorý bude uvedený v oznámení zo strany Partnera.

Zmluvné strany sa týmto ďalej dohodli, že partner bude odosielať všetky daňové doklady (faktúry) vo formáte PDF (jeden PDF súbor pre jednu faktúru vrátane príloh) prostredníctvom elektronickej komunikácie, výhradne na e-mailovú adresu CCHBC: **finance.sk@cchellenic.com**. Elektronicky odoslaná faktúra sa považuje za doručenie okamžikom prijatia na vyššie uvedenú e-mailovú adresu CCHBC. Zaistená musí byť vierohodnosť pôvodu, neporušenosť obsahu a čitateľnosť dokladu vrátne všetkých príloh. Špecifikácie elektronickej komunikácie:

- Odosielajúca e-mailová adresa partnera: **uctaren@zookosice.sk**

Daňové doklady, vystavené jednou či druhou zmluvnou stranou, musia obsahovať náležitosti podľa platných zákonných predpisov. V prípade, že nebude daňový doklad spĺňať požiadavky a náležitosti, bude vrátený odosielateľovi dokladu, ktorý je povinný vystaviť doklad nový.

V Bratislave, dňa 24.3.2023

Košice, 29.3.2023

.....
CCHBC

.....
Partner

...

PRÍLOHA č.3 k ZMLUVE O UMIESTNENÍ NÁPOJOVÉHO AUTOMATU

Názov: **Coca-Cola HBC Česko a Slovensko, s.r.o.-organizačná zložka**
Sídlo: Kalinčiakova 33, 831 04 Bratislava
Štatutárny zástupca: Dan Iulian Timotin, vedúci organizačnej zložky
Splnomocnený: Mgr. Aleš Procházka, na základe plnej moci
Bankové spojenie: Tatra Banka,a.s.
IBAN: SK19 1100 0000 0026 2074 0439
Swift: TATRASKBX
IČO: 50 252 160
IČ DPH: SK4020136923
(ďalej ako "CCHBC") na strane jednej

a

Názov: **Zoologická záhrada Košice**
Sídlo: Ulica k Zoologickej záhrade 1, 040 01 Košice-Kavečany
Štatutárny zástupca: Mgr. Erich Kočner, riaditeľ
IBAN: SK52 5600 0000 0004 1725 6001
IČO: 00083089
IČ DPH: SK2020764548
(ďalej ako „Partner“) na strane druhej

Špecifikácia (rozpis) sledovaných období

Kalendárny rok Sledované obdobie	2023	2024 a ďalšie
1. sledované obdobie	1.4. – 30.6.	1.1. – 31.3.
2. sledované obdobie	1.7. – 30.9.	1.4. – 30.6.
3. sledované obdobie	1.10. – 31.12.	1.7. – 30.9.
4. sledované obdobie		1.10. – 31.12.

V Bratislave, dňa 24.3.2023

Košice, 29.3.2023

.....
CCHBC

.....
Partner